

# VOLARE®

## ETICHETTA/FOGLIO ILLUSTRATIVO

FUNGICIDA IN SOSPENSIONE CONCENTRATA

Meccanismo d'azione gruppi: 43, 28 (FRAC)

### COMPOSIZIONE

100 g di VOLARE® contengono:  
5,53 g di fluopicolide pura (62,5 g/L)  
55,3 g di propamocarb idrocloruro puro (625 g/L)  
coformulanti quanto basta a 100

### INDICAZIONI DI PERICOLO

H317 Può provocare una reazione allergica della pelle.

H361d Sospettato di nuocere al feto.

H410 Molto tossico per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.

EUH401 Per evitare rischi per la salute umana e per l'ambiente, seguire le istruzioni per l'uso.

### CONSIGLI DI PRUDENZA

P201 Procurarsi le istruzioni prima dell'uso.

P280 Indossare guanti/indumenti protettivi/Proteggere gli occhi/Proteggere il viso.

P308+P311 In caso di esposizione o di possibile esposizione: contattare un CENTRO ANTIVELENI/un medico.

P333 + P313 In caso di irritazione o eruzione della pelle: consultare un medico.

P362 + P364 Togliere gli indumenti contaminati e lavarli prima di indossarli nuovamente.

P391 Raccogliere il materiale fuoriuscito.

P501 Smaltire il contenuto/recipiente in conformità alla regolamentazione nazionale.



**ATTENZIONE**

**Titolare dell'autorizzazione:** Bayer CropScience S.r.l. - V.le Certosa, 130 – 20156 Milano – Tel. 02/3972.1

**Officine di produzione e confezionamento:** Bayer SAS – Villefranche (Francia); Bayer AG – Dormagen (Germania); Bayer AG – Industriepark Hoechst - Francoforte (Germania); Bayer CropScience LP – Kansas City (USA); Phyteurop S.A. – Montreuil Bellay (Francia); SBM formulation S.A. Beziers Cedez (Francia); Schirm GmbH – Lübeck (Germania);

**Officine di confezionamento:** Bayer SAS - Marle sur Serre (Francia); Bayer CropScience S.L. – Quart de Poblet – Valencia (Spagna)

**Registrazione Ministero del Lavoro, della Salute e delle Politiche Sociali**  
**N. 13592 del 15/12/2008**

**Contenuto netto:** 50 - 100 - 200 - 250 - 500 mL; 1 - 2 - 2,5 - 3 - 5 - 6 - 8 - 10 - 12 - 15 - 20 L

**Partita n.**

### PRESCRIZIONI SUPPLEMENTARI

Durante le operazioni di miscelazione, carico ed applicazione del prodotto utilizzare guanti protettivi adatti, tuta standard e stivali. Prima di accedere nell'area trattata attendere che la vegetazione sia completamente asciutta. Per le operazioni di rientro indossare una camicia con maniche lunghe e pantaloni lunghi.

Dopo il contatto con la pelle, rimuovere il prodotto con un panno asciutto e quindi lavare abbondantemente con acqua.

Ventilare a fondo fino all'essiccazione dello spray le serre trattate prima di accedervi.

Per proteggere le acque sotterranee non applicare su suoli contenenti una percentuale di sabbia superiore all'80%.

Non contaminare l'acqua con il prodotto o il suo contenitore. Non pulire il materiale d'applicazione in prossimità delle acque di superficie. Evitare la contaminazione attraverso i sistemi di scolo delle acque dalle aziende agricole e dalle strade.

### INFORMAZIONI PER IL MEDICO

In caso di intossicazione chiamare il medico per i consueti interventi di pronto soccorso.

**CONSULTARE UN CENTRO ANTIVELENI.**

### ISTRUZIONI PER L'USO

**PATATA:** contro peronospora (*Phytophthora infestans*), in pieno campo intervenire alla dose di 140-160 ml/hl (1,4 -1,6 l/ha), con applicazioni preventive ad intervallo di 7-10 giorni a partire dallo sviluppo dei primi bottoni fiorali.

Le dosi riportate in questa etichetta sono calcolate per irroratrici a volume normale e quantitativi di acqua di 1000 l/ha.

**MELONE, CUCUMERO, ZUCCA:** contro peronospora (*Pseudoperonospora cubensis*), in pieno campo ed in serra intervenire con applicazioni preventive alla dose di 140-160 ml/hl (1,4-1,6 l/ha) ad intervallo di 8-12 giorni, a partire dallo sviluppo del primo germoglio laterale alla pre-raccolta. Le dosi riportate in questa etichetta sono calcolate per irroratrici a volume normale e quantitativi di acqua di 1000 l/ha in pieno campo e in serra.

**CETRIOLO:** contro peronospora (*Pseudoperonospora cubensis*), in pieno campo intervenire con applicazioni preventive alla dose di 140-160 ml/hl (1,4-1,6 l/ha) ad intervallo di 8-12 giorni. In serra (colture in altezza) intervenire con applicazioni preventive alla dose di 140 -160 ml/hl (1,75-2 l/ha) ad intervallo di 8-12 giorni. Intervenire a partire dallo sviluppo del primo germoglio laterale alla pre-raccolta. Le dosi riportate in questa etichetta sono calcolate per irroratrici a volume normale e quantitativi di acqua di 1000 l/ha in pieno campo e di 1250 l/ha in serra.

**LATTUGHE (escluse baby leaf):** contro peronospora (*Bremia lactucae*, *Peronospora* spp.) in pieno campo e in serra intervenire con applicazioni preventive alla dose di 140-160 ml/hl (1,4-1,6 l/ha) ad intervallo di 8-12 giorni, a partire dalla formazione del cespo alla pre-raccolta. Le dosi riportate in questa etichetta sono calcolate per irroratrici a volume normale e quantitativi di acqua di 1000 l/ha in pieno campo e in serra.

**ERBE FRESCHE E FIORI COMMESTIBILI:** contro peronospora (*Bremia lactucae*, *Peronospora* spp.), in pieno campo e in serra intervenire con un'applicazione preventiva alla dose di 140-160 ml/hl (1,4-1,6 l/ha) tra inizio accrescimento dei germogli laterali e pre-raccolta. Le dosi riportate in questa etichetta sono calcolate per irroratrici a volume normale e quantitativi di acqua di 1000 l/ha in pieno campo e in serra.

**SPINACIO (escluso spinacino):** contro peronospora (*Peronospora farinosa*) in pieno campo intervenire con applicazioni preventive alla dose di 160 ml/hl (1,6 l/ha) ad intervallo di 7-10 giorni, a partire dall'inizio accrescimento dei germogli laterali alla pre-raccolta. Le dosi riportate in questa etichetta sono calcolate per irroratrici a volume normale e quantitativi di acqua di 1000 l/ha in pieno campo.

**CIPOLLA:** contro peronospora (*Peronospora destructor*) in pieno campo effettuare 1 applicazione preventiva alla dose di 160 ml/hl (1,6 l/ha) a partire dall'inizio dell'allungamento ed ispessimento fogliare alla pre-raccolta. Le dosi riportate in questa etichetta sono calcolate per irroratrici a volume normale e quantitativi di acqua di 1000 l/ha in pieno campo.

Coltura	Dose (ml/hl)	Dose (l/ha)	Acqua (l/ha)	Numero massimo di trattamenti per anno
Patata (campo)	140 – 160	1,4 – 1,6	1000	4
Cetriolo (campo)	140 – 160	1,4 – 1,6	1000	3
Cetriolo (serra)	140 – 160	1,75 – 2	1250	2
Lattughe (campo e serra)	140 – 160	1,4 – 1,6	1000	2
Erbe fresche e fiori commestibili (campo e serra)	140 – 160	1,4 – 1,6	1000	1
Melone, cocomero e zucca (campo e serra)	140 - 160	1,4 - 1,6	1000	3
Cipolla (campo)	160	1,6	1000	1
Spinacio (campo)	160	1,6	1000	3

Utilizzare gli intervalli più brevi e le dosi più elevate nelle condizioni più favorevoli allo sviluppo del patogeno. E' consigliabile alternare questo prodotto con fungicidi aventi diverso meccanismo d'azione.

**Avvertenze:** Il prodotto deve essere sciolto in acqua alle concentrazioni sopra riportate. Versare direttamente il prodotto nel serbatoio dell'irroratrice riempito di acqua a metà; riempire quindi con il rimanente quantitativo di acqua e mantenere in agitazione.

Le dosi riportate in questa etichetta sono calcolate per irroratrici a volume normale e per i quantitativi di acqua riportati per ogni singola coltura. In caso d'impiego con attrezzature a basso o ultra-basso volume, le concentrazioni del prodotto devono essere aumentate in modo da garantire lo stesso dosaggio per ettaro.

**Avvertenza:** in caso di miscela con altri formulati deve essere rispettato il periodo di carenza più lungo. Devono inoltre essere osservate le norme precauzionali previste per i prodotti più tossici. Qualora si verificassero casi di intossicazione informare il medico della miscelazione compiuta.

**Sospendere i trattamenti 3 giorni prima del raccolto per melone, cocomero, zucca, cetriolo in campo e in serra; 7 giorni prima del raccolto per patata, cipolla, lattughe ed erbe fresche e fiori commestibili in campo, 14 giorni prima del raccolto per spinacio in campo e lattughe ed erbe fresche e fiori commestibili in serra.**

**Attenzione -** Da impiegarsi esclusivamente per gli usi e alle condizioni riportate in questa etichetta. Chi impiega il prodotto è responsabile degli eventuali danni derivanti da uso improprio del preparato. Il rispetto di tutte le indicazioni contenute nella presente etichetta è condizione essenziale per assicurare l'efficacia del trattamento e per evitare danni alle piante, alle persone ed agli animali. Non applicare con i mezzi aerei. Per evitare rischi per l'uomo e per l'ambiente seguire le istruzioni per l'uso. Operare in assenza di vento. Da non vendersi sfuso. Smaltire le confezioni secondo le norme vigenti. Il contenitore completamente svuotato non deve essere disperso nell'ambiente. Il contenitore non può essere riutilizzato.



[www.cropscience.bayer.it](http://www.cropscience.bayer.it)

® marchio registrato Gruppo Bayer

15/06/2023\_55

# VOLARE®

FUNGICIDA IN SOSPENSIONE CONCENTRATA

## COMPOSIZIONE

100 g di VOLARE® contengono:  
5,53 g di fluopicolide pura (62,5 g/L)  
55,3 g di propamocarb idrocloruro puro (625 g/L)  
coformulanti quanto basta a 100

## INDICAZIONI DI PERICOLO

H317 Può provocare una reazione allergica della pelle.

H361d Sospettato di nuocere al feto.

H410 Molto tossico per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.

EUH401 Per evitare rischi per la salute umana e per l'ambiente, seguire le istruzioni per l'uso.

## CONSIGLI DI PRUDENZA

P201 Procurarsi le istruzioni prima dell'uso.

P280 Indossare guanti/indumenti protettivi/Proteggere gli occhi/Proteggere il viso.

P308+P311 In caso di esposizione o di possibile esposizione: contattare un CENTRO ANTIVELENI/un medico.

P333 + P313 In caso di irritazione o eruzione della pelle: consultare un medico.

P362 + P364 Togliere gli indumenti contaminati e lavarli prima di indossarli nuovamente.

P391 Raccogliere il materiale fuoriuscito.

P501 Smaltire il contenuto/recipiente in conformità alla regolamentazione nazionale.



**ATTENZIONE**

**Titolare dell'autorizzazione:** Bayer CropScience S.r.l. - V.le Certosa, 130 – 20156 Milano – Tel. 02/3972.1

**Registrazione Ministero del Lavoro, della Salute e delle Politiche Sociali**  
**N. 13592 del 15/12/2008**

**Contenuto netto:** 50 - 100 mL

**Prima dell'uso leggere il foglio illustrativo**

**Smaltire secondo le norme vigenti**

**Il contenitore non può essere riutilizzato**

**Il contenitore completamente svuotato non deve essere disperso nell'ambiente.**



[www.cropscience.bayer.it](http://www.cropscience.bayer.it)

® marchio registrato Gruppo Bayer

15/06/2023\_55